





# Velikonočno nagradno tekmovanje 1939 za naročnike in čitatelje „Jutra“

**Nagrade so: avtomobil, motorno kolo, radijski aparat, umetniška oljnata slika, šivalni stroj, pisalni stroj, dve harmoniki, 15 biciklov itd. — skupaj 305 nagrad v vrednosti nad 100.000 din**

**Žrebanje bo v soboto dne 20. maja, izid žrebanja pa bo objavljen v nedeljski številki „Jutra“ dne 21. maja.**

Drugo velikonočno nagradno tekmovanje, ki ga razpisujemo letos še v mnogo večjem obsegu kakor lani, je že po dosedanjih objavah vzbudilo silno zanimanje po vsej Sloveniji in še daleč izven nje. Razpis omogoča vsem naročnikom in vsem čitateljem „Jutra“, da tekmujejo za celo vrsto dragocenih nagrad, ki jih je skupaj 305 in katerih vrednost daleč presega znesek 100.000 din.

## Pogoji tekmovanja

so v glavnem enaki lanskim in so naslednji:

1. V današnji in v prihodnjih petih nedeljskih številkih „Jutra“, torej v številkah z dne 8. aprila (današnja velikonočna številka), 16., 23. in 30. aprila ter 7. in 14. maja, bodo objavljene v okviru našega nagradnega tekmovanja posebne naloge, odnosno uganke.

2. V vsaki teh šestih zaporednih nedeljskih številkih bo tudi del sestavljenke, ki bo dala, ako bo pravilno izrežana in zložena iz vseh objavljenih kosov, znano in prijetno sliko.

3. Tekmovanja se lahko udeležijo vsak naročnik in vsak čitatelj „Jutra“, ki bo pravilno rešil vse uganke ter pravilno zložil v prejšnji točki omenjeno sestavljenko.

4. V današnji in v prihodnjih nedeljskih številkih objavljene kose sestavljenke sproti izrežite in skrbno shranite, da boste lahko na koncu zložili celotno sliko in jo nalepili na papir. V današnji in v prihodnjih nedeljskih številkih objavljene naloge po možnosti sproti rešujte, vendar nam jih še ne pošiljajte, temveč jih skrbno shranite. Nedeljski številki z dne 14. maja bo priložen obrazec, na katerega boste napisali rešitve vseh ugank.

5. Na papir nalepljeno sestavljenko in na obrazec, ki ga boste izrezali iz „Jutra“, napisane pravilne rešitve vseh nagradnih ugank bo treba poslati v zaprti kuverti na naslov: Uredništvo „Jutra“ (nagradno tekmovanje), Ljubljana. V vsaki kuverti sme biti samo ena rešitev. Kuverte naj se pošljejo po pošti ali njenih podružnicah v dneh od 14. do 17. maja. Pri tekmovanju pridejo v poštev samo one rešitve, ki bodo prispеле v uredništvo najkasneje do četrta, dne 18. maja. Edino oni naročniki in čitatelji „Jutra“, ki živijo izven Slovenije, bodo pri žrebanju še upoštevanji, ako prispejo njihove rešitve do petka, 19. maja zvečer.

6. Nagrade se bodo razdelile po žrebu med one, ki bodo izpolnili gornje pogoje. Žrebanje se bo začelo z najnižjo in končalo z najvišjo nagrado. Žrebanje bo javno. Izvedla ga bo komisija zastopnikov uredništva in uprave „Jutra“ ter naročnikov in inserentov „Jutra“ pod nadzorstvom kr. javnega notarja g. dr. Andreja Kuharja v soboto, dne 20. maja v veliki dvorani Kazine v Ljubljani. Ura žrebanja bo pravočasno objavljena.

7. Izid žrebanja bo objavljen v nedeljski številki „Jutra“ dne 21. maja. Izrežani naročniki in čitatelji bodo lahko nagrade prevzeli osebno v Ljubljani ali pa jim bodo poslani na njihov naslov, kakor bodo pač želeli. Nagrade bodo do binkoštnih praznikov v rokah nagrajencev.

8. Nagradnega tekmovanja se ne morejo udeležiti nameščenci in svojci nameščencev „Jutra“, „Slovenskega Naroda“ in „Domovine“, ravno tako tudi ne nameščenci in svojci nameščencev Narodne tiskarne v Ljubljani.

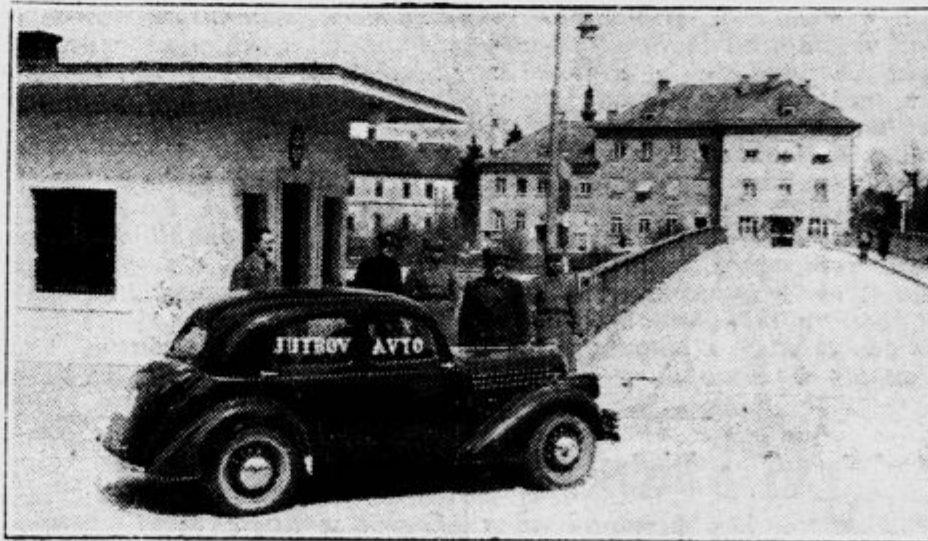
## 305 nagrad

1. nagrada:  
štirisedežni avtomobil tvrdke »Škoda«, model 1100, tipa Sedan 1939,
2. nagrada:  
motorno kolo »Gritzner« s Sachsovim motorjem.
3. nagrada:  
petcevni radijski aparat »Philips«.
4. nagrada:  
oljnata slika M. Gasparija »Velika noč« (z okvirom).
5. nagrada:  
pogrezljiv šivalni stroj znamke »Pfaff«.
6. in 7. nagrada:  
dve jazz harmoniki »Hohner« (Vsaka harmonika je ena nagrada).
8. nagrada:  
pisalni stroj »Continental« (portabel)
9. nagrada:  
večdnevno brezplačno potovanje s Putnikom v inozemstvo.
10. nagrada:  
večdnevno brezplačno potovanje potovalne pisarne Okorn v inozemstvo.
11. — 25. nagrada:  
petnajst prvovrstnih biciklov, moških ali ženskih (Vsako kolo je ena nagrada).
26. — 29. nagrada:  
štiri odlični fotografski aparati firme Zeiss (Vsak aparat je ena nagrada).
30. — 34. nagrada:  
pet garnitur blaga in podloge za kompletno moško obleko (Vsaka garnitura je ena nagrada).
35. in 36. nagrada:  
dve vrtni garnituri s senčnikom in stoli (Vsaka garnitura je ena nagrada).
37. nagrada:  
lepa španska kitara.
38. — 41. nagrada:  
4 moderne zapestne ure znamke »Iko«, pokromane (Vsaka ura je ena nagrada).
42. nagrada:  
potovalni pribor v usnjem etuiju (ščetka, ogledalo, glavnik, vse potrebne posodice itd.).
43. — 54. nagrada:  
12 luksuznih kaset za kozmetiko znamke »Elida«: krema, milo, puder, kolinska voda itd. (Vsaka kasetna je ena nagrada).
55. — 57. nagrada:  
3 opreme za turiste: čevlji, klobuk, nahrbtnik in cepin (Vsaka oprema je 1 nagr.)
58. — 67. nagrada:  
10 zlatih nalivnih peres (Vsako pero je ena nagrada).
68. nagrada:  
nogometna žoga.
69. in 70. nagrada:  
2 garnituri za ping-pong (Vsaka garnitura je ena nagrada).
71. — 160. nagrada:  
90 kaset kozmetike »Soleac«: milo, krema, kolinska voda (Vsaka kasetna je ena nagrada).
161. — 240. nagrada:  
80 kaset toaletnega mila »Elida« (Vsaka kasetna je ena nagrada).

241. — 270. nagrada:  
30 kaset znamke »Sistom« za ustno nego: ščetka, pasta, čašica itd. (Vsaka kasetna je ena nagrada).
  271. — 280. nagrada:  
10 knjig: L. Mrzel »Bog v Trbovljah« (Vsaka knjiga je ena nagrada).
  281. — 290. nagrada:  
10 garnitur pisemskega papirja in kuvert z imenom nagrajenca. (Vsaka garnitura je ena nagrada).
  291. — 300. nagrada:  
10 škatlic po 50 vizitk z imenom nagrajenca (Vsaka škatlica je ena nagrada).
  301. — 305. nagrada:  
5 albumov »Naši krajci« (Vsak album je ena nagrada).
- Vsi predmeti, ki tvorijo nagrade, so popolnoma novi. Nekatero podrobneje popise in morebiti še potrebna pojasnila bomo priobčili v prihodnjih nedeljskih številkih.
- V LJUBLJANI, dne 7. aprila 1939.

„JUTRO“

## Naš nagradni avto na severni meji



Veliko zanimanje in radovednost, ki vladata vsepovsod po naših krajih za naše nagradno tekmovanje, smo skušali v četrtek nekoliko utešiti po krajih ob naši severni meji. Elegantni avto »Škoda-Sedan«, ki je določen za prvo nagrado, smo popeljali iz Meribora najprej v Gornjo Radgono. In tod je vzbujal tako poželenje, da smo morali dati besedo, da bomo pri razdeljevanju nagrad »drukali« za Radgončane. S takimi obljubami seveda ni mogoče skopariti nikjer, koder smo se utegnili ustaviti. Človek skoraj ne bi verjel, kdo vse si dandanes poželi tak avto: naj bo delavec, kmet, uradnik,

vajenec ali šolar, vsakdo goji do zadelitve nagrad iskro nade, da utegne prav njemu gospa Fortuna izkazati veliko naklonjenost.

V Apačah in Cmureku so naši prijatelji želeli, naj bi jih prišli še večkrat obiskat z nagradnim avtomobilom, češ da jim je na moč vseč, čeprav ne bo ostal pri njih. Mi pa smo vztrajno zatrjevali, da imajo vsi naši naročniki in čitatelji enako možnost do prve ali katerekoli od 305 lepih nagrad, če bodo le zadostili skromnim pogojem, kar menda nikomur ne bo pretežko.

## Naš nagradni avtomobil

Avtomobil, ki ga poklanja letos »Jutra« svojim naročnikom in čitateljem, je najnovejši Skodov model 1100. Ta Skodov avtomobil ima vse karakteristične posebnosti prejšnjega modela, ki ga poznajo naši čitatelji od lanskega nagradnega tekmovanja. Okvir šasije ima obliko centralne cevi ki prehaja spredaj v vilice, na katerih je elastično nameščen motor. Prednja os s prosto obešenimi kolesi na vzmeteh, opremljena z dušilci, omogoča popolnoma varno vodstvo vozila. Močno dimenzionirana zadnja os s prečno vzmetjo je izdelana kot nihalna os, katere ležaji so mazani avtomatično iz okrova zadnje osi. S tem načinom konstrukcije sprednje in zadnje osi je dosežena neverjetno mehka in udobna vožnja tudi na najslabših cestah. Vodilo konstruirano z zobatim drogdom deluje igravo: vrne se samo od sebe v prvoten položaj. Hidravlične zavore omogočajo močno, toda rahlo in enakomerno zaviranje.

Motor ima 4 cilindre s skupno vsebino 1100 kub cm in daje 32 konjskih sil. Viseči ventili so krmarjeni od zgoraj (OHV). Kompresijski prostori so skrbno izdelani. Ventili so popolnoma pokriti in zavarovani z neprodušnim pokrivalom. Specialni uplinjač daje motorju povišano zmogljivost, najboljši pospešek pri najmanjši porabi goriva ter brezhibno vžiganje pri najnižjih

temperaturah. Motor je tako enostavno grajen, da so vsi njegovi deli najlažje dostopni. Motor je elastično nameščen kar zagotovi miren tek motorja brez vibracij. Tečine valjev, ki so vtisnjene v cilindrski blok in se dajo izmenjati, so stekleno-trdo nitrirane. Zaradi tega je trajnost motorja izredno visoka.

Karoserijski je tako zgrajena, da ustreza najbolje svojem namenu uporabe. Sedeži so skrbno opremljeni in mehko oblaženi; sprednji so z lahkoto premakljivi. Od

## Naša prva nagradna naloga

Tri dekleta in dva fanta z Jesenic — Anica, Draga in Olga ter Klemen in Simen — so porabili eno teh lepih pomladnih nedelj za skupen izlet s kolesi v Ljubljano. Ko se je pri Medvodah začela lepo tlakovana cesta, so se spustili ta zadnji del poti do Ljubljane v tekmovalno dirko.

Olga je vozila počasneje ko Simen, Klemen hitreje ko Draga, Anica počasneje ko Olga, Simen hitreje ko Klemen, Draga počasneje ko Olga, Anica počasneje ko Simen, Klemen hitreje ko Olga, Draga hitreje ko Anica, Anica počasneje ko Klemen, Draga počasneje ko Simen.

Kdo je prišel v Ljubljano prvi, kdo drugi, tretji, četrti in peti? Zapišite si samo začetne črke imen deklet in fantov po vrstnem redu, kakor so prispeli v Ljubljano. Rešitev skrbno shranite. Ne pošiljajte nam je že sedaj, temveč šele na koncu tekmovanja skupno z rešitvami nalog, ki bodo objavljene v prihodnjih nedeljskih številkih.

## Izrežite in shranite!

To je prvi del sestavljenke, ki jo bo treba ob koncu tekmovanja priložiti rešitvam nagradnih nalog, ker drugače rešitev ne bo veljavna in se dotičnik ne bo mogel udeležiti žrebanja za razpisanih 305 nagrad. Zato ta del izrežite in skrbno shranite, da ga boste skupaj z ostalimi deli, ki bodo objavljeni v prihodnjih petih nedeljskih številkih, lahko sestavili v lepo in splošno znano sliko.

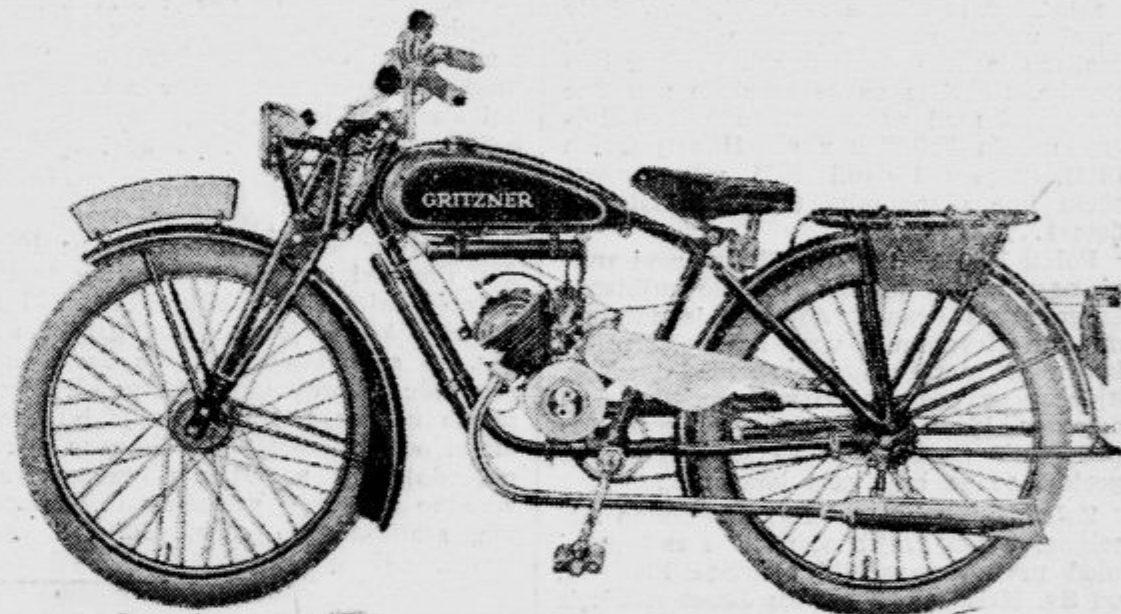


Prvi izrezek iz nagradne sestavljenke

petih različnih oblik karoserije letošnjega Skodovega modela 1100 je »Jutra« priložilo voz z najudobnejšo karoserijo nazvano »Sedan«. Avtomobil ima pri tej obliki karoserije štiri vrata in je najudobnejše opremljen. Vreden je preko 40.000 din.

Kot posebno prednost Skodovega avtomobila moramo še poudariti veliko brzino voza in majhno porabo goriva. Voz doseže brzino preko 100 km na uro, poraba bencina pa znaša normalno le 8 in pol litra na 100 km.

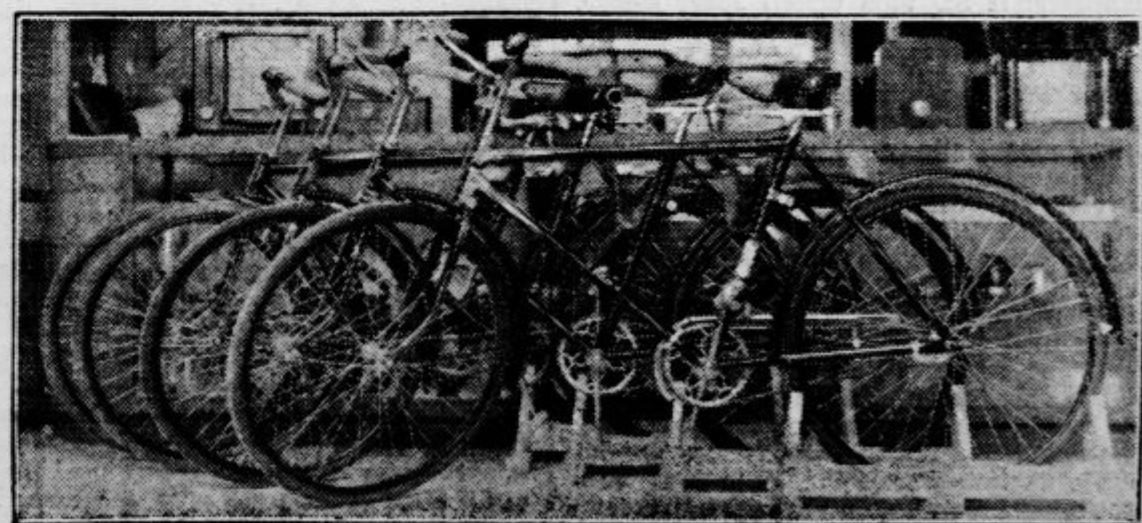
## Druga nagrada: motorno kolo znamke „Gritzner“



To motorno kolo je opremljeno s Sachsovim dvotaktnim motorjem s cilindrsko vsebino 98 cm<sup>3</sup> in jakostjo 2,25 konjske sile. Potrošnja goriva je zelo majhna, kar omogoča skrajno ekonomično uporabo tega tipičnega motornega kolesa za dnev-

no uporabo in za vsak poklic. Precizna izdelava motorja jamči za brezhibno in zanesljivo vožnjo. Kolo je opremljeno s tankom za bencin, ki vsebuje 8 litrov goriva.

## Petnajst prvovrstnih koles — petnajst lepih nagrad



Med nagradami sta letos dve harmoniki Hohner























# Posetite

veliki mednarodni spomladanski

## vzorčni sejem v Beogradu

od 15. do 24. IV. 1939

Okoli 1000 razstavljalcev iz tu- in inozemstva najhitrejša orientacija v izbiri blaga. — Razširjenje poslovnih zvez. — Popusta 50%, na železnicah in parobrodih. Pojasnila: Beogradski sajam, poštni predal 538, Beograd. — Telefon št. 28-526, 28-802.

L. WINDER:

### Gospod iz Konopišta

Roman o Francu Ferdinandu

(Avtoriziran prevod)

To je hotel slišati, samo to. Zakaj neznozna mu ni bila samo gotovost, da je bolan, ampak tudi predstava, da ga bodo imeli za bolnika, za kandidata smrti, ki nima upanja, da bi kdaj prišel do oblasti in zasedel prestol, okrog katerega se je že od 30. januarja 1889 sukalo vse njegovo mišljenje. Ali ni bilo dovolj žaljivo, da ni bil uradni prestolonaslednik? Ali ni bilo sramota, da so Madžari — in ne samo ti, ampak tudi nekateri vplivni politiki v Avstriji — gledali mimo njega, kakor da ne bo nikoli cesar? Kako predrzni bi šele postali, ko bi šel glas o njegovem obolenju od ust do ust in bi listi poročali, da je odpotoval v Davos? Ta misel mu je bila skoraj enako mučna kakor bolezen. In nihče mu ni mogel svetovati, nihče pomagati.

V stiski svojega srca je razodel te skrbi možu, ki mu je zaupal mimo vseh, čeprav nista bila nikoli prijatelja in tudi nista nikoli mogla postati: proštu dr. Marschallu. Duhovni gospod se je prestrašil, ko je zagledal udrta lica nekdanjega gojenca, začul sumljivi kašelj in pokašljevanje ter prestregel vročični blesk vodenosinjih, sivo zastrtih oči. Mladi človek v generalski uniformi je bil bolan, da, morabit žele neresljivo izgubljen. V tem, ko je globoko zasopel, da bi dobil čas za premislek, se je prošt zavedel nevarnosti, ki je grozila gojencu in zaradi tega tudi njemu samemu. Ali naj se izjalovi ves ponosni načrt, ki ga je hotel uresničiti, načrt okrepitev katoliške cerkve v Avstriji in morda celo v

41

vsej Evropi po njegovem vplivu, po zaslugi podjetnosti in diplomatske umetnosti bodočega kardinala-nadškofa dunajskega? Ali je bil stavil na napačnega konja? To se ne sme zgoditi, treba ga je rešiti, je pomislil dr. Marschall. Razumni mož je imel svoj obraz tako v oblasti, da strah ni prišel do izraza. Nasmehnil se je — in še tisti mah nasmejan ubral pot proti izhodu, ki je moral pomagati njemu in bolniku.

Rekel mu je, da o resnični bolezni pač ne more biti govora, kaj šele, da bi bila nevarna. Lahna vročica mora pa brezpogojno izginiti, in kašelj mora miniti. Ni treba, da bi hodil v Davos; tam zdravijo težke slučaje, in k tem se Franc Ferdinand na srečo ne prišteva. (Da se nadvojvoda ne bo mogel odločiti za Davos, je bil prošt takoj spoznal, zato rajši ni razpravljal o tem kraju.) Nekaj se pa mora zgoditi; na Dunaju ali v Konopištu je zdravljenje nemogoče. Najboljše bi bilo veliko potovanje. Potovanje okrog sveta. Morski zrak ima največjo zdravilno moč. Svetuje torej, naj krene nadvojvoda naprej v južne dežele, potem pa z novimi močmi dalje na pot ter si ogleda svet, pravičnejše dežele, daljne celine, bajna morja in otoke. Tako bo združil prijetno s koristnim, si pridobil korenito poznanje dežel in delov sveta, doživel mnogo prigod, ki mu jih bodo vsi zavidali, in se vrnil zdrav v domovino.

Za ta načrt se je Franc Ferdinand takoj navdušil. Odprl je atlant in zamaknjeno obvisel z očmi na zemljevidu, ki je kazal vsa svetovna morja in vse dele sveta. »Imenitna misel!« je vzkliknil. Kazalec mu je begal po morjih, po neizmernih deželah. Misel, da se bo vozil po teh morjih in potoval po teh deželah, ga je opajala. »V Indijo se tudi popeljem, že davno bi jo rad videl — zaradi kraljevih lovov, je klical. Prošt se je smehljaj in prikimal. »V Indijo — seveda! V Indijo morate ce-

sarska visokost, na vsak način. Ves svet vam je odprt, cesarska visokost, povsod se boste dobro počutili, saj je svet tako lep!«

Nemir Franca Ferdinanda je bil mahoma našel ventil, z vso odločnostjo se je neutegoma lotil priprav za potovanje okrog sveta. Zdelo se mu je, da bo na tem potovanju ubežal svoji bolezni in samemu sebi, da bo postal v tujih deželah drug človek, da bo vse, kar ga teži, ostalo v domovini. V prvi radosti je objel grofa Wurmblanda, ki so ga bili — kakor njega nedavno povišali v generalnega majorja. »Da bi le cesar dovolil potovanje!« je v skrbeh rekel grof. »Vem, da so zmerom težave, kadar prosi kak član vladarske hiše njegovo veličanstvo za dovoljenje, naj bi smel potovati v tujino.« — »A v tem primeru mi ne more delati neprijetnosti,« je menil Franc Ferdinand, »saj potujem zaradi zdravja!« — »Toda cesarska visokost hoče, da se potovanje uradno označi kot znanstvena odprava,« je pripomnil grof. »Nu da,« je pomislil Franc Ferdinand, »to je res, a cesarju lahko povemo resnico. Papa mora takoj zaprositi za avdienco in dobiti dovoljenje.«

Drugi dan je bil Karel Ludvik že pri cesarju in mu je predložil prošnjo Franca Ferdinanda. Cesar je rekel, da potovanja ne more dovoliti. Malokdaj da je imel s potovanji nadvojvod prijetne izkušnje. Franc Ferdinand ni učenjak, kaj mu je treba hoditi na znanstvene odprave. Če hoče samo zdraviti svojo bolezen, mu bo pač zadostovalo daljše bivanje v Meranu, kjer lečijo s sijajnim uspehom najhujše slučaje pljučne jetike. In ker je Franc Ferdinand le rahlo obolel, najbrže le za prehladom, bo Meran gotovo pravi zanj.

Karel Ludvik se je s tem odgovorom ves potrnil domov. Ferdinand je besnel. »Ne dá mi, da bi ozdravel,« je kričal, »ampak hoče, da crknem! Ker mu je šel sin po zlu, naj poginem tudi jaz, kakopak, do dna mu vidim; ne more me trpeti, misel,

da naj bom kdaj njegov naslednik, mu je neznozna!« Imeli so rodbinski svet. Mariji Tereziji se je porodila pametna misel. »Če bi se hotela cesarica zavzeti za to potovanje,« je dejala, »ona lahko izsili dovoljenje, nihče drug ne.« Margareta, ki ji je bila cesarica čestitala na zaroki, je hotela neutegoma iti k cesarici, se ji zahvaliti za voščilo in sporočiti prošnjo Franca Ferdinanda. Ta načrt so sprejeli in takoj uresničili. Cesarica je domnevala, da je po nedolžnem kriva cesarjevega odpora; njena potovanja v tujino so bila cesarju zmerom nezaželena in mučna. Obljubila je, da pregovori cesarja. Ako je Franc Ferdinand bolan, mora cesar odobriti vsako pot, ki utegne olajšati odstranitev bolezni.

Nekaj dni po tem so sporočili Francu Ferdinandu, da sme odriniti na pot. Cesar je bil določil, da naj se sredi decembra vkrcna na križarko »Cesarica Elizabeta.«

Cesarica je bila omogočila potovanje. Ladja, ki so jo dali Francu Ferdinandu na razpolago, je nosila cesaričino ime. Zaprozil je za poslovljno avdienco pri tej ženi, ki jo je komaj poznal, a se jo je nad vsako mero bal. Velika je bila tudi njegova plahost pred cesarjem, toda kadar je govoril z njim, je imel trdna tla pod nogami: kaj poroče cesar in kaj zaželi, je bilo zmerom ali vsaj pogosto moči slutiti. Cesarica je bila nepreračunljiva. Trdila so, da ni zmerom dobra, da rada neti nemir in spravlja ljudi v zadrego.

Vendar je bila poslovljna avdiencia dejanje vpljudnosti, pri katerem se skoraj ni bilo bati presenečenj.

Franc Ferdinand je rekel cesarici nekaj hvaležnih besed, ki si jih je bil pripravil. Cesarica ga je razstreseno poslušala in skoraj nestrpno odgovorila:

»Ustregla sem ti rade volje.«

**NARODNA  
TISKARNA**



**LJUBLJANA**  
KNAFLJEVA ULICA 5

TELEFON:  
**3122-3126**

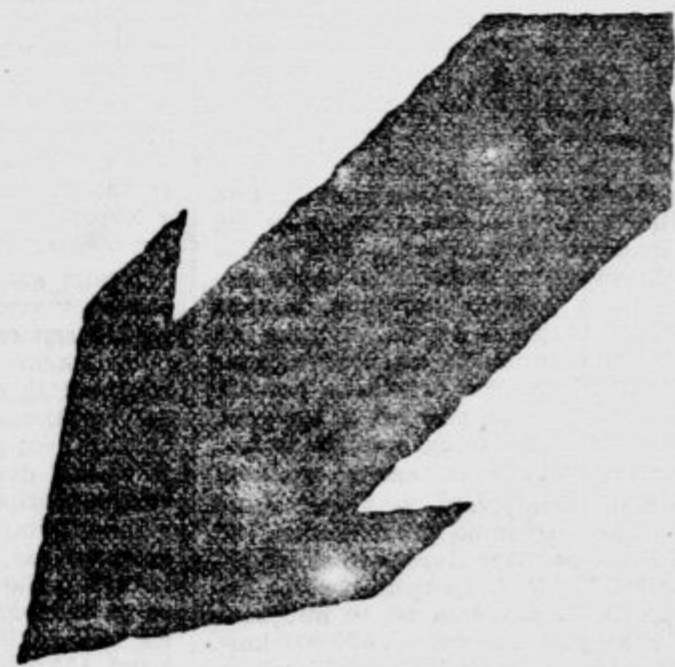
RACUN POSTNE  
HRAN V LJUB-  
LJANI ST. 10.534

**IZVRŠUJE:**

RAZLIČNE TISKOVINE,  
CASOPISE, KATALOGE,  
PROSPEKTE, PLAKATE,  
REVILJE, VREDNOSTNE  
PAPIRJE, KOLEDARJE,  
EROSURE, NAZVANILA,  
PISMA, RAZGLEDNICE,  
DOPISNICE, RACUNSKÉ  
ZAKLJUCKE, ETIKETE

SLIKE, ZAVAROVALNE  
PONUDE, POROČILA,  
CENIKE, PROSPEKTE,  
POROČNA NAZVANILA,  
FAKTURE, OSMRTNICE,  
DIPLOME, KNJIGE ITD.  
V ENOBARVNEM IN  
VEČBARVNEM TISKU

# PORTLAND CEMENT



je najbolj popolen in najbolj ekonomičen gradbeni material,  
ki ustreza vsem zahtevam moderne gradbene tehnike in omo-  
goča izvajanje najdrznejših stavbnih konstrukcij in najrazno-  
vrstnejših izdelkov

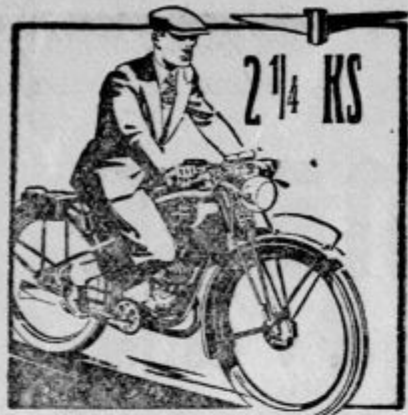
## „CEMENT“ A.D.

LJUBLJANA - BEOGRAD - ZAGREB - SPLIT









**ADLER**  
MOTORNIA KOLESKA 98ccm  
v vseh boljših trgovinah  
po znižanih cenah.



**ECLAIR**  
„VERMOREL“  
je najboljša pršilnica na svetu.  
V tej sezoni posebno znižane cene!  
Generalno zastopstvo:  
**BARZEL d. d. Subotica**  
Zahtevajte cenik.  
Dobiva se takoj iz skladišča.

## Obiščite naše Primorje!



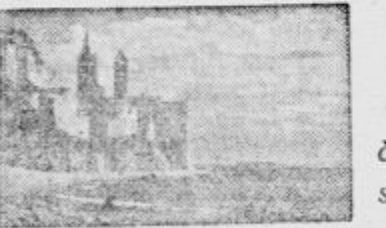
### Sušak

izhodna točka za vse kraje na Jadranu. Ugodno bivališče v vsakem letnem času. Informacije: Gradski turistički ured



### Crikvenica

morsko kopališče in letovišče v Hrvatskem Primorju. Informacije: kopališče in uradi Putnika



### Rab

čaroben otok na hrvatskem Jadranu. Idealno morško kopališče-letovišče. Informacije: Turistički odbor



### Omišalj (otok Krk)

divno letovišče v bližini Sušaka. Hoteli, vile, pensioni, zmerne cene. Informacije: Turistički odbor



### Malinska (otok Krk)

priljubljeno morško kopališče. Peščena plaža. Večkratna dnevna zveza s Sušakom. Popoln pension z vsemi taksami dnevno: od 50.— do 70.— din. Informacije: Turistički odbor.

Zanesite se na

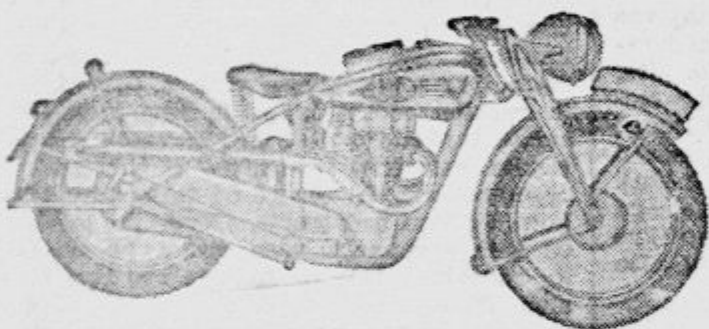
## Champion

svečice  
zaradi brezhibne vožnje!

Te preizkušene svečice zmanjšujejo nabiranje saj ter se same izplačajo s prihrankom na bencinu.

Glavno zastopstvo  
**ROBERT WEINBERGER, ZAGREB**  
Gundulićeva ul. 16.

**100**  
uspehov  
na  
vsakem  
oglasu  
v  
»JUTRU«



Vse velikosti  
od 100 — 500 ccm  
Vsi **REZERVNI DELI**  
na zalogi!  
Zastopstvo:  
**J. HOJNIK**  
MARIBOR  
Franciška ulica 13

## Bianchi-Victoria



## Vrtnarska razstava Reicha

V STUTTGARTU

April — Oktober 1939.

Sredi mnogo hvaljene dežele za turiste — pokrajine Würtemberg, ugledate vrtove zelo redke lepote. 60.000 cvetočih rož; nad milijon cvetočih pomladnih in poletnih cvetic. Poleg tega bogat spored s slavnostnimi iluminacijami, godbo in plesom.

Edinstvena vrtna svečanost od aprila do oktobra 1939.

Pojasnila in prospekte daje: NEMAČKI SAOBRAČAJNI BIRO, Beograd — Knežev spomenik 5 in NJEMAČKI SAOBRAČAJNI URED, Zagreb, Zrinjski trg 18.

**Zoper bolezni kože DERMOVAL**

Nov izum je izrednega učinka! Mnoge težke in neozdravljive kožne bolezni so postale lahko ozdravljive. Prišči, hraste, firigerji, lišaji, izpuščaji in slične kožne bolezni lokalne narave zdravi naglo »DERMOVAL«, 1 lonček dln 20.—. Pišite še danes:

**GRADSKA LJEKARNA**  
ZAGREB — Gornji grad 5.

## Mislila je, da je njena obleka bela...



Tedaj se je zamislila... Njena obleka, ki jo je vedno sama zelo skrbno prala, se zdi kar zanemarjena poleg preprostega česalnega plašča. Da, z Radionom oprano perilo je brez primere belo, ker je popolnoma čisto. Pri kuhanju v učinkoviti pa vendar blagi raztopini Radiona se namreč tvori kisik, ki skupaj s peno mila struji skozi tkanino, pa previdno razkroji in odpravi vso nesnago. Popolnoma čisto perilo pa ima tisto bleščečo belino-Radion belino.



Schichtov  
**RADION**  
Ni čistejše beline od Radion beline

**STAMPILJE**  
ETIKETE  
GRAFIČARJE  
LUDJANA  
FRANČIŠKANSKA UL. 8.

Novi naslovi  
Franciška ul. 8.

**Krapinske toplice**

Starodavno znamenito radioaktivno kopališče in zdravilišče uspešno zdravi revmo, išias, giht, ženske bolezni itd. Zdravljenje z blatom, kopeli v hiši, novo zgrajeni veliki bazen na odprtem, dobra hrana, nizke cene, znatni popusti za pred in po sezoni, pavšalne kure, lastni avtobus na postaji Zabok-Krapinske toplice, po železnici brezplačen povratek itd. — Zahtevajte prospekte!

**Gospodinje in neveste**

All vam je že znano, da je edina trgovina v Ljubljani, ki ima specialno zalogo platna, belga in barvastega blaga za perilo in posteljnine, zastore, pregrinjala, tekače (tepihe), pregrinjala, veliko izbiro namiznih garnitur, platnenih in frotirbrisač, servetov, izgotvljeno posteljno perilo, najlepšo izbiro svilnenih in klotastih prešitih odev, volnenih in flanel odev, perje, puh, žimo, morsko travo itd.

**Podružnica tvrčke F. I. Goričar**  
Sv. Petra cesta 30

Oglejte si blago in nizke cene v naših izložbah, kakor tudi brezobvezno naravnost v trgovini!

**BRZPLAČEN POSIL V ISKANJU**

TRUBA 120-490  
GITARA 126  
VIOLINA 65  
PIANINA 59

ZAHTEVAJTE BREZPLAČNI KATALOGI  
**MEINEL-HEROLD** 9-10-1  
Nemce Mašič, MARIBOR 101

**MOŠKI**

Ki trpi na seksualni nevrozi, nevrozi, impotenci, nezačasnosti, funkciji spolnih žlez, duševni depresiji poskusite:

**Okasa Tablete**

Prospekt na zahtevo, cena din. 110.—. Raspošiljamo diskretno.

**Lekarna DELINI**  
BEOGRAD, KNEZ MIHAJLOVA 1  
OGL. 266. 1. Br. 342/1939

**Dobro obrit-dobre volje!**

**ROT BART**

ZAŠČ. ZNAMKA

TEL. 2951

**DRVA**  
PREMOC  
IVSCHUMI  
DOLENIKA  
CEJTA

**NAGLUŠNI!**

Boljšje boste slišali s pomočjo svetovne metode z majhnimi stroški. V vašem ušesu so tri male gibljive koščice. Ako te koščice ne funkcionirajo dobro, slišate zelo slabo. Večine besedi ne razumete. Glasovi ne dojo do ušesnega živca. — Na tisoče jih trpi zaradi tega nedostanka. Uporabite zato zelo majhen srebrni Vibraphon, pa bo vaša naglušnost izgnila. — ker bi one male koščice zopet postale sprejemljive za glasove. Tako bi spet zadobili mir in zadovoljnost.

**VIBRAPHON** je majhen, srebrn aparat, ki se skoro nepazeno nosi v ušesu, brez baterije, brez šic in brez vsakega drugega priveska. Dajemo vam priliko, da preizkusite **VIBRAPHON** tekem enega meseca, brez obveznosti nakupa ter Vas prosimo, da izpolnite kupon in nam ga pošljete, vam bomo poslali čisto brezplačno naše obširne prospekte, zdravniška potrdila in številna priznanja naših odjemalcev obenem s pogoji za

**30 dnevno poskušajo**

APARAT **VIBRAPHON** (dep. 12. II.) Zagreb  
Boškovičeva 3.

**KUPON 12. II.**

Poslijte mi brezplačno in brezobvezno prospekte in pogoje za 30 dnevno poskušajo

Ime: \_\_\_\_\_  
Naslov: \_\_\_\_\_  
APARATI **VIBRAPHON** (dep. 12. II.) Zagreb, Boškovičeva 3.

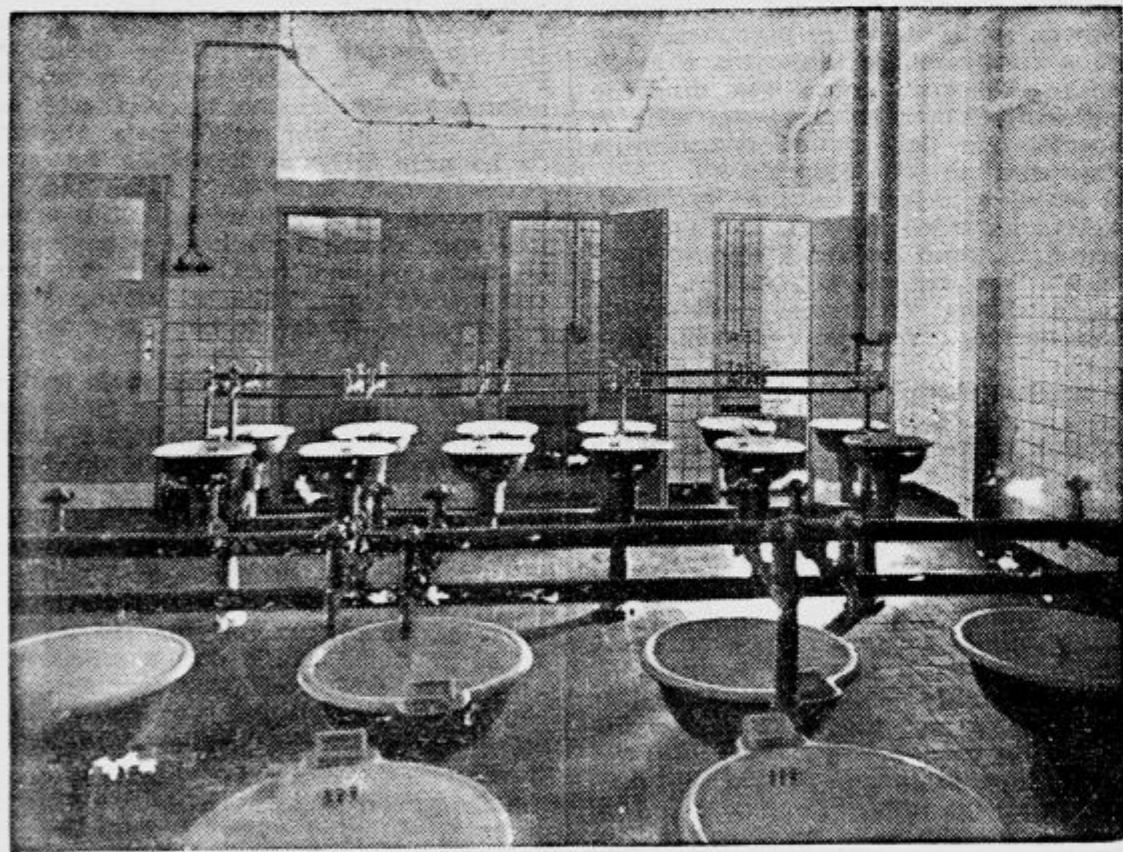


milom, ki so ga sčimžile same, v pravo žalost. Da, ob skladiščnih mila, ki sem jih videl, sem se spomnil tudi tiste uboge matere tam dole v Italiji, ki nas je takrat na kolenih prosila, Bog ve, je li čakala časov miru, časov obrege mila in si spet enkrat — po dolgih mesecih — utešila glad po lepo opranem perilu, Da bi ga bila!

**Stroj z možgani**

V sosednem objektu, v Radion-oddelku, pa je za vse one, ki nimajo prilike videti ti, kaj vse je že ustvarila človeška mehanika pravo čudo, ob katerem vsakdo obstane kakor ukovan. Sto jeklenih ročic stroja dela čisto samostojno. Režejo karton, ga zgibajo v škatle, škatle ovijajo v Radion-ovitke, Boben napolni škatlo z določeno količino Radiona, jeklene ročice zaprejo pokrov polne škatle, potem za-

Toda, to še ni največje čudo. Pomislite, boben, ki na strogo določen čas, dvakrat na sekundo, izpušča v gotove škatle, ki se pomaknejo pod njega, gotovo količino Radiona, mora prav gotovo imeti možgane. Zgodilo se je namreč, da je ena ročica slabo opravila svoje delo na škatli, tako da ni bila v brezhibnem stanju. Boben je to takoj občutil in ni iztrošil vanjo pralnega prahu. Uprl se je. Izrosil je svojo vsebino šele v naslednjo, brezhibno izdelano škatlo. Moje strmenje nad toliko občutljivostjo bobna in mehanizma sploh je ugajalo mehaniku, pa me je zato pozval, naj s tekočega traka vzamem katerokoli nedogotovljeno škatlo. Res sem jo vzel, da je nastala vrzel, na katero bi po nujnosti mehanizma boben moral iztresti za odvzeto škatlo določeno porcijo pralnega sredstva. Pa je ni, v svoji silni občutljivosti je vrzel občutil in se ni odprl, pač pa je naslednjo škatlo, ki jo je



Ena izmed vzornih umivalnic, zadaj kopalnice

prejo in zalepijo še ovitek. Edino delo, ki ga tu opravi človeška roka je to, da vzame polne škatle in jih vliaga v zaboj in sicer vsako sekundo dve škatli. Dvakrat na sekundo se premakne tekoči trak, na katerem so v delu škatle v raznih fazah od lepenke do končno izgotovljene in napolnjene. V trenutku, ko obstane trak, napravijo jeklene ročice svoje edine gibe in opravile so svoje delo na škatlah. Torej istočasno, ko stroj vzame na začetku traka polno lepenke, je na koncu traka odvezla človeška roka polno, zalepljeno škatlo Radiona in jo položila v zaboj.

trak pomaknil pod njega, zopet napolnil iz svoje neizčrpne zaloga.

**Ne boj se mila in vode, saj te ne vbode!**

Ko sva zapustila dvorano z čudežnim strojem sva stopila v Elida — oddelek. Veliki skladi, ko mast belih in čistih plošč mila stoji tu in čakajo, da jih sprejmejo sušilnice, v katerih jih bodo stroji stružili na tanke in dolge oblanice, ki se bodo potem na rešetkah vozile po sušilnicah sem in tja, da bodo potem čisto po-

# V poletju, v senci sreče!

Dvoje takih vrtnih garnitur je med 300 „JUTROVIMI“ nagradami.

Rešujte nagradno nalogo, ki je objavljena v današnjem „JUTRU“



sušene prišle v stroj, ki jih bo stiskal v lične, cigaretam podobne svaljke. Svaljki se odpeljejo potem po traku v drug stroj, ki jih zopet stisne v lepe, valjasto oblikovane dolge kose. Ti kosi se popeljejo potem še v zadnji stroj, ki iztisne iz njih zadnje končne oblike. Tudi tu se ni človeška roka dotaknila mila prej, dokler ni bilo v svojih končnih oblikah, marveč boben za ovijanje in polaganje v kasete. Da, tu vlada načelo, da morajo prej sami, ker ustvarjajo sredstva za moderno higieno, pritirati higieno, čistoto in snago do viška, preden si upajo sredstva, ki so namenjena za higieno, dati javnosti v uporabo. Ob tej čistoči sem se spomnil, kako zelo sem se bal, da mi ne bi mati, ko me je še otroka umivala, potisnila kaj mila

v usta. To je bilo pljuvana ves dan. Stud pred milom mi je ostal vse do dne, ko sem videl, iz časa in kako se izdeluje toaletno milo. No, zdaj bi si brez studa umival z njim zobe. V Elida-oddelku izdelujejo tudi tisto čudovito posušeno peno, s katero zdaj — brez škode za tkanino — perejo svilo in volno, namreč Luxove pralne luske ter sloviti Wimov prašek za čiščenje kovinastih posode in dragocenih kovin.

Tako sem bil zaverovan v ves obrat, v čudovite stroje in druge naprave, da sem se prestrašil, ko me je tako potrpežljivi šef reklamnega oddelka opozoril, da gre ura na dve, in da če mislim... Polne štiri ure sem izkoriščal uslužnost! Ne, kaj takega še nisem zagrešil nikoli, še en-

krat Vas prosim, gospod Gregurevič, oprostite! Z Bogom! Na svidenje v Planici!

Počasi se pomika vlak proti Strizivojni. Zdi se, da se upira voziti proti Slavonskemu brodu. Z brzecem je šlo hitreje ee Le zakaj je tako brzeli! Slavonski Brod! Češkoslovaške nema više! kriči kolporter. Prepaden kupim dnevnik... Ko sem potem gledal iz brzca na razvlečeno pokrajino, ki je bežala kdo ve kam, mi je bilo kakor da beže s pokrajino tudi časi miru... O, ostanite! Dajte, da bodo naše matere še naprej z veseljem klicale svoja dekleta: Hitro vstanite, prate se mudite! Ln



## Poštna hranilnica kraljevine Jugoslavije

Ta velika državna hranilnica s sedežem v Beogradu sprejema in izplačuje vloge na hranilne knjižice in opravlja plačevanje po čekovnih računih preko svojih podružnic v Ljubljani, Zagrebu, Sarajevu, Skoplju, Podgorici in na Sušaku ter preko vseh pošt v naši državi.

Tekom svojega poslovanja si je pridobila Poštna hranilnica zaupanje v celi Jugoslaviji. Naše ljudstvo svoje prihranke sedaj najraje vliaga v ta varni denarni zavod, ki ima že nad 540.000 vlagateljev s kakimi 1.365 milijoni dinarjev vlog. To zaupanje je zlasti razvito pri malih vlagateljih, kar se najbolje vidi iz tega, da je povprečna vsota vlog komaj 2.528 dinarjev.

Obrestna mera za vloge je 4% na leto. Za vloge jamči država in je zato hranilna knjižica Poštne hranilnice najvarnejše pribežališče za vsakega državljanca.

**Hranilna knjižica Poštne hranilnice je ugodna zlasti za turiste in potujoče ljudi, ker jim ni treba nositi s seboj gotovine. Na hranilno knjižico Poštne hranilnice se lahko dvigne vsak dan pri katerikoli pošti v državi do 500 dinarjev, na blagajnicah podružnic do 5.000 dinarjev, dočim se pri centrali v Beogradu lahko dvigajo še večji zneski.**

Prav tako pa očitno potrjuje tudi čekovni promet Poštne hranilnice v čigar omrežju je 26.000 čekovnih računov z 1.700 milijoni čekovnih vlog, veliko zaupanje v varnost Poštne hranilnice in v točnost ter brzino njenega poslovanja.

Skupni promet na čekovnih računih v l. 1938 je bil din 94.802.911.594,86, na vseh drugih računih Poštne hranilnice in njenih podružnic pa din 239.495.608.277,82, skupaj torej nad 334 milijard dinarjev tako, da odpade na vsak poslovni dan nad 1 milijardo sto milijonov dinarjev prometa.

Poštna hranilnica je dokazala, da zasluži to zaupanje širokih ljudskih slojev zlasti v času septemberskih mednarodnih zapletljajev, ko so bile blagajnice denarnih zavodov v mnogih drugih državah oblegane od vlagateljev, dočim je naša Poštna hranilnica prav tedaj izplačevala vloge brez omejitev, ki so sicer preje obstojale.

Pametna naložba njenih kapitalov in zadostna blagajniška gotovina sta zagotovili popolno likvidnost Poštne hranilnice v vsakem trenutku. Poslovni svet se je o tem tudi že prepričal in je svoje vloge zopet zaupal Poštni hranilnici, potem ko se je mednarodni položaj pomiril.

Razen teh poslov daje Poštna hranilnica tudi lombardna posojila na državne vrednostne papirje po nizki obrestni meri 6% na leto, kupuje in prodaja vrednostne papirje na borzi za račun svojih poslovnih prijateljev in vrši mednarodni denarni promet z vsemi hranilnicami in čekovnimi zavodi na svetu.



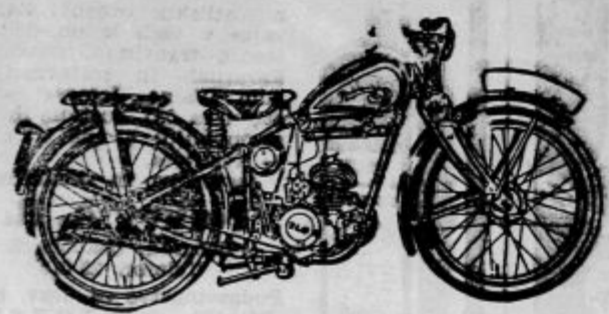












Vsi rezervni deli stalno na zalogi!

Ogled motorjev brezobveza!

# NSU



Kaj je lepšega kot pomladanski izlet v naravo z dobrim in zanesljivim motorjem?

Pomlad je že tu, zato se podvizaj in se oglasi pri firmi

## IGN. VOK Ljubljana, Tavčarjeva 7



# PUCH IN PHÄNOMEN

**Goldnerjevi**  
slastičarski stroji

**BRATJE GOLDNER**  
SUBOTICA  
Osnovano 1906

ZAHTEVAJTE PROSPEKTE

## ALPEKO-PLOŠČE

Hidravlično stisnjene Terrazo in druge plošče za tlakovanje in oblogo sten, oblozbe in polne stopnice ter vse druge izdelke iz umetnega kamna izdelane s pomočjo modernih strojev dobavi in prvovrstni izdelavi in kvaliteti:

**„ALPEKO“ — INDUSTRIJA UMETNEGA KAMNA,**  
Ljubljana, Tyrševa c. 48 — Tel. 29-30.

**Opozorilo obiskovalcem spomladanskega sejma v Beogradu**  
Nujna prilika za nakup nepremičnin v Beogradu

**Dobri prijatelji**  
**FASAN**

DOBI SE V BOLJSIH TRGOVINAH.  
GLAVNO ZASTOPSTVO ZA JUGOSLAVIJO: F. TOMAŽIČ, MARIBOR.

**TAMBURICE**  
vseh vrst najmoderneje izdeluje rokovturnica tamburice  
**M. Dobranič,**  
Topolovac — Siskak.  
Pišite takoj, po brezplačni cenik št. 51.

**RIS**  
»Čuvar vaše imovine.«  
»Čuvar vašega zdravja.«  
Higijenska guma Domač proizvod V vseh strokovnih trgovinah, gospod...

MODERNA HIŠA ZA RENTO PRI TEHNIČNI FAKULTETI — Velika prilika. VEČNADSTROPNA Z 9 RAZKOŠNIMI STANOVANJI

po 2 in 3 sobe, z modernim komfortom. V vseh stanovanjih kopalnice in kuhinje v ploščicah. V sobah dela iz gipsa, parket, lončene peči in ostali luksuz. Letni donos 106.000 din. Za nakup potrebno 640.000 din in da se prevzame majhen hipotekarni dolg na 32 let po 6 odstotkov

**LUKSUZNA PALAČA**  
za uživanje in rento pri parlamentu. Štirinadstropna, z razkošno komfortiranimi stanovanji po 1, 2, 3 in 4 sobe z modernimi prostori. Povsod v stanovanjih največji luksuz. Vhod in pročelje, vsa v marmorju in kamenu. To je ena najmodernejših palač v centru, ki se more zaradi izrednih razlogov zelo ugodno kupiti. Letni donos 224.000 din. Za nakup potrebno 1.500.000 din in da se prevzame majhen hipotekarni dolg.

**ZA 550.000 DINARJEV V GOTOVINI**  
in majhnim delcem lahko kupite štirinadstropno moderno hišo za rento v bližini narodnega gledališča, ki donša letno točno 100.000 din. Hiša napredaj zaradi delitve.

Vse te hiše, ki jih nudimo, so novozidane in davka proste ter so izdatki zelo majhni glede plačevanja davkov.

Gornje prilike kot nujne prodaja »AVALA«, Beograd, Pašičeva 5/I — telefon 23-8-30 (vhod iz male ulice).

Čitajte in širite  
**»JUTRO«**

## LASTNIKI SREČK!

Iščemo one srečneže, ki so že zadeli večje ali manjše dobitke, pa tega ne vedo. Lastniki srečk vojne škode, srb. rdečega križa in tobačnih srečk, naj javijo nemudoma svoje srečke s serijami in številkami na naslov: NOVICE O SREČKAH, Maribor, Cankarjeva 14. — Priložite znamke za din 3.—

**MODERNE PRIČESKE**  
strokovno delo  
**J. KOS**  
priznani damski frizer  
Mestni trg 3  
Telefon 47-68

**Vinarska in kletarska zadruga v Metliki**

želi vesele velikonočne praznike vsem odjemalcem, znancem in prijateljem in se priporoča še v nadalje.

**Orožarna J. Pastuović**  
ZAGREB, Jurišičeva ulica 1

Orožje za lov, sport in obrambo. Noži, termosi, aluminijasto blago, nahrbtniki, potrebščine za pes, lovsko planinarski predmeti in praktične novosti. Zračne puške, alarmne pištole in aparati za plašenje, sport in zoper vlomilce, kupoprodaja brez dovoljenja. Katalog (80 strani, 350 slik), s cenikom pošljemo priporočeno vsakomur, ki nam pošlje 10 din, kar povrnemo pri naročilu nad 200 din. Cenik zračnih pušk in orožja za alarm nastoji. Pištole in revolverji (25 vrst) počenši od 250 din, belgijske in nemške puške (60 vrst) počenši od 1.100 dinarjev. — Zračne puške in pištole (20 vrst) počenši od 120 dinarjev dalje.

## Samo 1 Din

Vas stane posamezna številka »Jutra«, če si list naročite. Vrh tega pa imate kot naročnik pravico do »Jutrovega nezgodnega zavarovanja, po katerem izplača Zednjena zavarovalnica v Ljubljani svojcem smrtno ponesrečenega naročnika

## 10.000 Din

## PLAMEN

KOVINARSKA ZADRUGA z.o.j.

JE NOVA FIRMA PRVE ŽEBLJARSKE IN ZELEZO-OBRATNE ZADRUGE

### V KROPI

ROČNE IN STROJNE ŽEBLJARNE. TOVAERNA VIJAKOV IN SPORTNEGA OKOVJA — UMETNA KOVAČNICA —

Od Vas je odvisno, da imate obleko vedno kot novo zato jo pustite redno kemično čistiti ali barvati v tovarni

**JOS. REICH**  
Ljubljana  
Poljanski nasip 4-6  
vrtičica — Svetlofotostika

## Kokus tekači

za hodnike in stopnišča v vseh barvah v zalogi pri Sever Rudolf, Ljubljana, Marijin trg 2

## Kauče

TOMANE, MODROČE in vse tapetniške izdelke nudi — solidno in po nizki ceni

**RUDOLF RADOVAN** — Mestni trg 13  
Velika izbira najmodernejšega blaga za pohištvo.

**Kdor oglašuje ta napreduje!**



## Podaljšanje dopusta ali je to Vaša želja?

All niste čisto želeli, da bi podaljšali dopust? Intenzivno obsevanje z »Višinskim solncem« — original Hanau, — ki traja samo 3 do 5 minut, vam prinaša sonce in odmor, ter vam daje krasen naknadni dopust z vsemi svojimi zdravstvenimi vidnimi. Kako bi bilo, če bi si kot prvo stvar za svoj dom nabavili »Višinsko solnce«? Zahtevajte še danes brezplačno ilustrirano brošuro št. 943-J in neobvezno predvajanje pet dni spodaj navedenih trdk:

Jugoslovensko Siemens s. d., Beograd, Kralja Aleksandra 8, Zagreb, Bogovičeva ulica št. 1, Ljubljana, Tyrševa cesta 1a, Jugoslovenske AEG, Beograd, Brankova 80, AEG UNION, JUGOSLAVENSKO D. D. Zagreb, Karadžićeva 1, Ljubljana, Livarska ulica 6.

»Višinsko solnce« — Original Hanau

Proti škodam na Vaši lastnini (ogonj, tatvinski vlom, toča itd.) in na Vašem življenju (poškodbe udov na potovanju v hrabe, na voznjah po železnicah, na avtomobilih, smrt doma ali zunaj doma itd.) Vas zanesljivo zavaruje

# „SLAVIJA“

JUGOSLOVANSKA ZAVAROVALNA BANKA V LJUBLJANI, D. D. z ekspoziturnimi v Mariboru in Celju in podružnicami v Beogradu, Zagrebu, Sarajevu, Novem Sadu, Osijeku.

Glavni sedež v Ljubljani, Gosposka ulica 12, telefon št. 21-76 in 22-76.

















# MLATILNICE

ZITOCISTILNIKE — SLAMOREZNIKE — REPOREZNIKE — GNOJNICNE CR-  
PALKE — KROZNE ŽAGE — SADNE STISKALNICE — SADNE MLINE ITD.

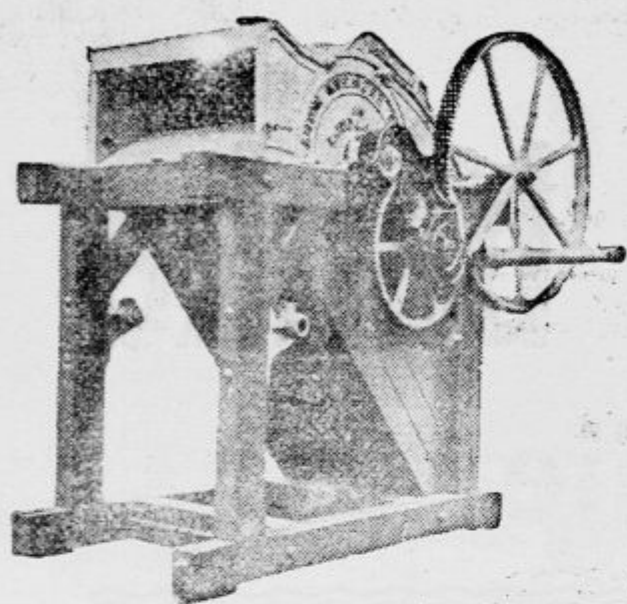
izdeluje strojno podjetje

## ANTON KREMŽAR

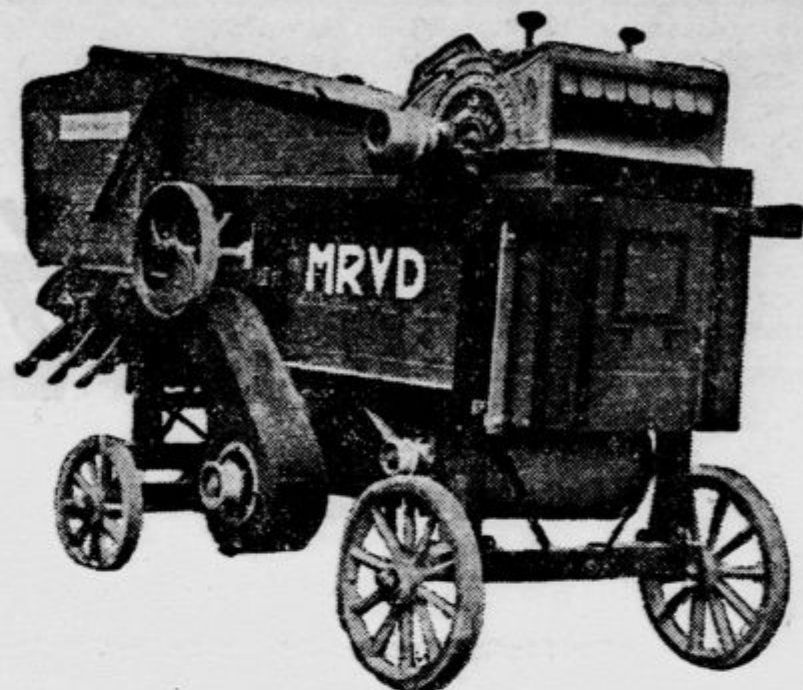
DELAVNICA POLJEDELSKIH STROJEV

Št. Vid nad Ljubljano

Prevzamemo v solidno popravilo in predelavo razno-  
vrstne stroje in motorje



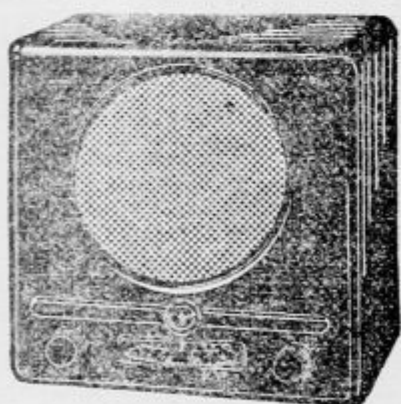
Izdelujemo mlatilnice za ročni, viteljni ali  
motorni pogon — Trpežne izboljšane izvedbe  
— Dvojni univerzalni kroglični ležaji — Soli-  
den domači izdelek — Prvovrsten les in ma-  
terial —



Mlatilnice v najrazličnejših izvedbah, z ali  
brez tresulj, s tresuljami in reto, prevozne z  
enim ali dvojnimi čistilom. — Za vsak stroj  
popolno jamstvo — Nizka konkurenčna cena!

### ZOPET NOVOST!

Moderni troelektronski baterijski aparat



za normalne in dolge valove, z vdelanim zvočnikom ter  
dvovaltnimi štedljivimi elektronkami KCL, KCL1 in KL 1

samo din 900.—

Posebno pripraven za gorske in lovske kočje!

»RADIO« dr. z o. z.

v Ljubljani — Miklošičeva cesta 7.

### POD STOLOM

pri zabreški planini se prodaja  
planinska kočja Ravnica

primerna za letovanje. Naslov v oglašnem  
oddelku »Jutra« 3461

### Perfekten železninar kalkulant

z znanjem slovenskega in nemškega  
jezika, se sprejme. Pinter & Lenard,  
Maribor.

### Jutaembalažo hessian

izdeluje

Motvoz in platno

GROSUPLJE

Zahtevajte cenik in vzorce!

### Večje stanovanje

center Ljubljane (event. se vzame v najem  
cela vila) išče družina odraslih oseb za  
mesec julij. V poštev pride tudi dvojno,  
vezano stanovanje. — Ponudbe na oglašni  
odd. »Jutra« pod »Vesten, točen najemnik«.

### Kdor zida

dobi ves stavbeni material pri

**MATERIAL**

trg. dr. z o. z.  
LJUBLJANA

TELEF. 27-16. — TYRSEVA C. 36.  
Brzjavlj.: Material.

### Fotoamaterske kopije 75 par

Razvijanje 2.— Din. Samo prvovrstno delo.  
Sveži filmi od 8.— Din naprej. Nakup-  
prodaja-komisija rabljenih foto in tehničnih  
predmetov. Zamenjava.  
FOTOTRGOVINA VOŠNJKOVA 4  
(blizu Slamiča)

### Preskrbite se za veliko noč

z vinom, žganjem, vinskim kisom in  
olivnim oljem pri trvdki

**LASAN — ŠIŠKA**



### KOLESA

v krasnih barvah, trpežne in lahke  
najceneje dobite pri

»TEHNIK« Jos. Banjai,  
LJUBLJANA — MIKLOŠIČEVA 20.  
Tenis reketi in nogometne žoge  
v veliki izbiri!

### Kdor oglašuje - tpd naaereju

GOSTILNA-KLET IN VRT

## ZVEZDA

nudi veliko izbiro novo dospelih

MORSKIH RIB, POLENOVKE IN DRUGIH  
POSTNIH JEDI

Poleg odlične domače, dunajske in primorske kuhinje ima vsak dan  
na ražnju pečeno jagnjetino ali odojke, ražnjiče,  
čevapčiče itd.

Točijo se

najboljša dalmatinska in domača vina

in vse vrste buteljčnih in penecih vin.

Priporoča se

Marijan Šilović

### FRANC BELAK — CELJE

Za Kresijo 12 a Instalacijsko podjetje

Previjanje električnih motorjev in aparatov, ter električna instala-  
cija vseh vrst za luč in moč, signalnih naprav in telefonov. —  
Instalacija vodovodov, sanitarnih naprav in centralnih kurjav. —  
Prevzema vsa v zgoraj navedene stroke spadajoča dela in popravila.  
Postrežba točna in solidna. Cene zmerne.

### RASTISLAV ŽEJN,

urar

NAZNANJA, DA JE PRESELIL SVOJO  
DELAVNICO IN TRGOVINO IZ MOST,  
ZALOSKA CESTA 16, NA

MESTNI TRG 20

PRIPOROČA SE SVOJIM CENJENIM ODJEMALCEM  
ZA NADALJNJO NAKLONJENOST. VEDNO NIZKE  
CENE! SOLIDNA POSTREŽBA!

Lekarna Mr. Fran Šavnika-dedič

K r a n j

želi vesele velikonočne praznike!

»JUTRO« ZAVARUJE!

### NE KUPUJTE TEHTNICE!

PREDEN NISTE VPRAŠALI PRI NAS

5 letna garancija!

5 letna garancija!

Izdelujemo  
3 vrste  
avtomatičnih  
tehtnic

od 2 do 20 kg  
v prvovrstni  
kvaliteti  
v raznih barvah



„TITAN“ D. D. KAMNIK



100  
uspehov

na  
en oglas  
v  
»JUTRO«

KLISEJE  
ENO-  
IN-  
VEČBARVNE  
JUGOGRAFIKA  
SV. PETRA NASIP 23

### ZAHVALA

Vsem, ki ste z nami sočustvovali ob bridki izgubi našega ljubljene soproga,  
očeta, brata in strica, gospoda

## IVANA FORŠKA

TRGOVCA IN POSESTNIKA  
LASTNIKA TVRDKI KARL KOZELJ NASL.

se tem potom najiskrenejše zahvaljujemo. Posebno zahvalo smo dolžni gg. zdravnikom  
dr. Marčiču iz Jesenic, dr. Hausu in primariju dr. Švajgerju iz Ljubljane za njihovo  
skrbno delo, s katerim so lajšali pokojniku težke zadnje ure, preč. g. župniku duh.  
sv. Vovku za obiske in ostali č. duhovščini, č. sestram za njihovo požrtvovalnost,  
prijateljem g. trgovcem, cerkveni godbi in pevcem za ganjive žalostinke, vsem dru-  
štvom, darovalcem krasnega cvetja, ter vsem prijateljem in znancem, ki so blagega  
pokojnika v tako častnem številu spremili na njegovi poslednji poti k večnemu  
počitku.

Slovesna sedmina bo v ponedeljek 17. aprila v župnijski cerkvi.  
TRZIC, dne 7. aprila 1939.

Žaljujoča JULKA FORŠEK,  
v svojem imenu, ter v imenu otrok  
in vsega sorodstva.



Občina Ljubljana  
Mestni pogrebni zavod

Dotrpel je in nas nenadoma zapustil naš ljubljani soproga,  
oče, sin, brat, svak in zet, gospod

## Ernest černe

uradnik direkcije drž. žel.

Pogreb nepozabnega pokojnika bo v nedeljo, dne 9. aprila  
ob 4. uri popoldne iz hiše žalosti, Hirska ul. 29, na pokopališče  
k Sv. Križu.

Sv. maša zadošnica se bo darovala v farni cerkvi Sv. Petra  
v Ljubljani.

LJUBLJANA, dne 7. aprila 1939.

GLOBOKO ŽALUJOČA SOPROGA S HČERKAMA  
IN OSTALO SORODSTVO



Ustanovljena  
1. 1862.

# Državna hipotekarna banka Kraljevine Jugoslavije

Banko upravlja samostalen upravni odbor  
CENTRALA V BEOGRADU

Glavne filijale:

Zagreb, Ljubljana, Split, Sarajevo, Cetinje, Novi Sad, Niš, Skoplje, Banja Luka in Zemun

Agencije:

Kragujevac, Valjevo, Čačak, Petrovgrad, Bitolj in Prijepolje

Emitira obveznice in zadolžnice

Sprejema hranilne vloge in jih obrestuje po 4% letno

**Dovoljuje posojila v tekočem računu na nepremičnine, ki leže v mestih in trgih ter v od države priznanih zdraviliščih. Obrestna mera 6% letno, odplačilna doba 10 let.**

Dovoljuje menično-hipotekarna posojila na 10 let po 6% letni obrestni meri na nepremičnine v mestih in trgih ter v od države priznanih zdraviliščih proti 3-mesečnemu eskontu žiriranih menic

Dovoljuje mestnim in trškim občinam komunalna posojila na davke in doklade

Eskomptira blagajniške zapise ministristva financ in menice denarnih zavodov. Eskomptira kupone svojih založnic dolarske emisije (Seligman), ki so nostrificirane v kraljevini

Lombardira državne papirje, akcije Narodne in Privilegirane agrarne banke in blagajniške zapise ministristva financ

**Za vse bančne obveze jamči država.**

Vsa pojasnila daje:

**Državna hipotekarna banka, Beograd  
in njene podružnice**